



CETOP 3/NG06		
STANDARD SPOOLS	CH. I PAGE 10	
AD.3.E	CH. I PAGE 11	
AD.3.EJ*	CH. I PAGE 12	
AD.3.V	CH. I PAGE 13	
AD.3.L	CH. I PAGE 14	
OTHER OPERATOR	CH. I PAGE 15	
AD.3.P	CH. I PAGE 16	
AD.3.O	CH. I PAGE 16	
AD.3.M	CH. I PAGE 17	
AD.3.D	CH. I PAGE 17	
"D15" DC COILS	CH. I PAGE 18	
"B14" AC SOLENOIDS	CH. I PAGE 18	
STANDARD CONNECTORS	CH. I PAGE 19	
"LE" VARIANTS	CH. I PAGE 20	
L.V.D.T.	CH. I PAGE 21	

DIRECTIONAL CONTROL VALVES CETOP 3/NG6

INTRODUCTION

The ARON directional control valves NG6 are designed for subplate mounting with an interface in accordance with UNI ISO 4401 - 03 - 02 - 0 - 94 standard (ex CETOP R 35 H 4.2-4-03), and can be used in all fields on account of their high flow rate and pressure capacities combined with compact overall dimensions.

The use of solenoids with wet armatures allows a very practical, safe construction completely dispensing with dynamic seals; the solenoid tube is screwed directly onto the valve chest whilst the coil is kept in position by means of a lock nut.

The special, precise construction of the ports and the improvement of the spools enables relatively high flow rates to be accommodated with a minimal pressure drop (Δp). The operation of the directional valves may be electrical, pneumatic, oleodynamic, mechani-

cal or lever.

The centre position is obtained by means of calibrated length springs which reposition the spool in the centre or end of travel position once the action of the impulse is over.

The solenoids are constructed with a protection class of IP66 to DIN 40050 standards and are available in either AC or DC form in different voltage and frequencies.

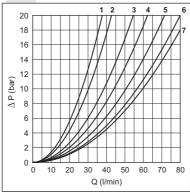
The new type DC coil "D15", of cause their high performance, allows to increasing the limits of use respect to last series.

All types of electrical control are available, on request, with different types of manual emergency controls.

The solenoid coils are normally arranged for DIN 43650 ISO 4400 type connectors; is available on request these variant coils: with AMP Junior connections, with AMP junior and integrated diode, with Deutsch DT04-2P connections or solenoid with flying leads. Connectors with built in rectifiers or pilot lights are also available.

The valves are designed for use with DIN 51524 standard hydraulic mineral oils and it is recommended that filters should be fitted to ensure a maximum contamination level of class 10 in accordance with NAS 1638, $\beta_{ps} \ge 75$.





The diagram at the side shows the pressure drop curves for spools during normal usage. The fluid used is a mineral oil with a viscosity of 46 mm²/s at 40°C; the tests have been carried out at a fluid temperature of 40°C. For higher flow rates than those in the diagram, the losses will be those expressed by the following formula:

$\Delta p1 = \Delta p \times (Q1/Q)^2$

where Δp will be the value for the losses for a specific flow rate Q which can be obtained from the diagram, $\Delta p1$ will be the value of the losses for the flow rate Q1 that is used.

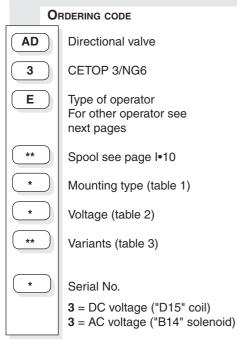
Spool	Connections				
type	P→A	P→B	A→T	B→T	P→T
01	5	5	5	5	
02	7	7	7	7	6
03	5	5	6	6	
04	2	2	2	2	4
44	1	1	2	2	3
05	7	7	5	5	
06	5	5	7	5	
66	5	5	5	7	
07		2	6		
08	6	6			
09		5		5	
	Curve No.				

Spool	Connections				
type	$P{\rightarrow}A$	P→B	A→T	B→T	P→T
10	5	5	5	5	
11	5			5	
22		5	5		
12		5		6	
13		5	6	6	
14	4	3	3	3	4
28	3	4	3	3	4
15-19*	5	5	6	6	
16	5	5	4	4	
17-21*	3	4			
20*	4	4	4	4	
	Curve No.				

(*) Value with energized solenoid



TAB.1- MOUNTING



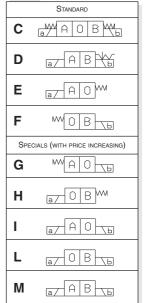
	AC SOLENC	DID B14 **
Α	24V/50-6	60 Hz
В	48V/50-6	60 Hz
J	115V/50H	lz - 120V/60Hz
Y	230V/50H	lz - 240V/60Hz
κ	AC withou	ut coils
Other	voltages availal	ble on request.
	DC Coll D1	5 (30W) **
L	12V	115Vac/50Hz
М	24V	120Vac/60Hz
M V	24V 28V*	
	=	120Vac/60Hz
V	28V*	→ 120Vac/60Hz with rectifier
V N	28V* 48V*	120Vac/60Hz
V N Z	28V* 48V* 102V* ←	→ 120Vac/60Hz with rectifier 230Vac/50Hz

* Special voltage

** Technical data see page I • 18

• AMP Junior coils (with or without diode) and coils with flying leads and coils type Deutsch, are available in 12V or 24V DC voltage only.

•The pastic type coil (RS variant) is available in 12V, 24V, 28V or 110V DC voltage only.



• Mounting type D is only for valves with detent

• In case of **mounting D** with detent a maximum supply time of 2 sec is needed (only for AC coils).

TAB.3 - VARIANTS

Variant	Code +	PAGE
No variant (without connectors)	S1(*)	
Viton	SV (*)	
Emergency control lever for directional control valves type ADC3 and AD3E	LE-LF-AX-CE(*)♦	I•20
Emergency button	ES(*)	I•18
Rotary emergency button	P2(*)	I•18
Rotary emergency button (180°)	R5(*)	l•18
Preset for microswitch (E/F/G/H mounting only) (see below note ◊)	MS(*) ◆	I•11- I•14
5 micron clearance	SQ(*) ♦	
Spool movement speed control (only VDC) with ø 0.3 mm orifice	3S(*) ♦	I•12
Spool movement speed control (only VDC) with ø 0.4 mm orifice	JS(*) ♦	I•12
Spool movement speed control (only VDC) with ø 0.5 mm orifice	5S(*) ♦	I•12
Spool movement speed control (only VDC) with ø 0.6 mm orifice	6S(*) ♦	I•12
AMP Junior coil - for12V or 24V DC voltage only	AJ(*)	l•18
AMP Junior coil and integrated diode - for12V or 24V DC voltage only	AD(*)	l•18
Coil with flying leads (175 mm) - for12V or 24V DC voltage only	SL	l•18
D15 plastic type coil - for12V, 24V, 28V or 110V DC voltage only	RS(*)	
Deutsch DT04-2P coil - for12V or 24V DC voltage only	CZ	I•18
Other variants available on request.		
 ◊ = Maximum counter-pressure on T port: 8 bar - Microswitch type AM1107 code V75 ♦ = Variant codes stamped on the plate 	9000001 can be ordered separa	tely.

(*) Coils with Hirschmann and AMP Junior connection supplied without connectors. The connectors can be ordered separately, ch. I page 19.

Two	SOLENOIDS, SPR	ING CENTRE	d " C " mounting
Spool type		Covering	Transient position
01		+	
02	#XHIM	-	XHEHD
03		+	
04*		-	
44*		-	
05		+	
66		+	
06		+	
07*		+	
08*		+	
09*		+	
10*		+	
22*		+	
11*		+	
12*		+	
13*		+	
14*		-	MEBEX
28*		-	
C	NE SOLENOID,	SIDE A "E	" MOUNTING
Spool type		Covering	Transient position
01		+	

-

+

-

-

+

02

03

04*

44*

05

XHH

XVIII

XKE

XIII

XXH XHII

DIRECTIONAL CONTROL VALVES STANDARD SPOOLS CETOP 3/NG6



Νοτε

(*) Spool with price increasing

- With spools 15 / 16 / 17 only mounting E / F are possible
- 16 / 19 / 20 / 21 spool not planned for AD.3.E...J*

• For lever operated the spools used are different. Available spools for this kind of valve are: 01 / 02 / 03 / 04 / 05 / 06 / 66 / 07 22 / 13 / 15 / 16 / 17

0	ONE SOLENOID, SIDE B "F" MOUNTING				
Spool type		Covering	Transient position		
01		+			
02		-			
03		+			
04*		-	THX		
44*		-			
05		+			
66		+			
06		+			
08*		+			
09*		+			
10*		+			
22*		+	EXE		
12*		+			
13*		+			
07*		+			
15		-			
16	~~XIIIco	+			
17		+			
14*	witt XF2	-	EXX		
28*		-			

	Two solenoids "D" mounting				
Spool type	a A B b	Covering	Transient position		
19*		-			
20*		+			
21*		+			

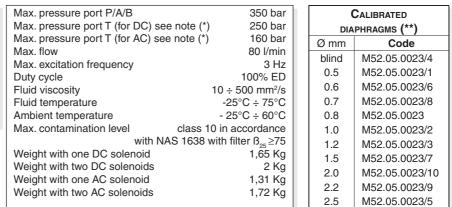
66		+	
06		+	
08*		+	
10*		+	
12*		+	
15		-	
16		+	
17		+	
14*		-	
28*		-	
_			_
File: TCRS	3003_E		

AD.3.E... DIRECTIONAL CONTROL VALVES SOLENOID OPERATED CETOP 3/NG6



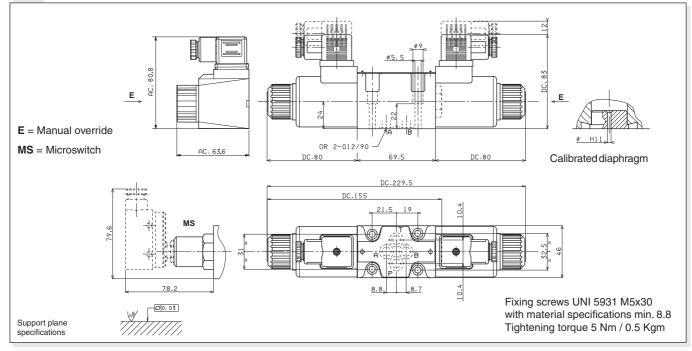
A max. counter-pressure of 8 bar at T is permitted for the variant with a microswitch (**MS**). (*) DC: Dynamic pressure allowed for 2 millions of cycles. AC: Dynamic pressure allowed for 350.000

of cycles. For dynamic pressure of 100 bar are allowed 1 milion cycles.



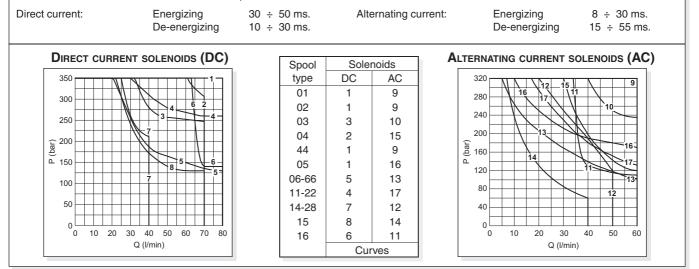
OVERALL DIMENSIONS

(**) For high differential pressure please contact our technical department.



LIMITS OF USE (MOUNTING C-E-F)

The tests have been carried out with solenoids at operating temperature and a voltage 10% less than rated voltage with a fluid temperature of 40°C. The fluid used was a mineral oil with a viscosity of 46 mm²/s at 40°C. The values in the diagram refers to tests carried out with the oil flow in two directions simultaneously T = 2 bar (e.g., from P to A and the same time B to T). In the case where valves 4/2 and 4/3 were used with the flow in one direction only, the limits of use could have variations which may even be negative. Rest times: the values are indicative and depend on following parameters: hydraulic circuit, fluid used and variations in hydraulic scales (pressure P, flow Q, temperature T). The limit of use for AC solenoids were detected with 50 Hz power.





Valves type AD3.E...J* with spool movement speed control

These ON-OFF type valves are used a lower spool movement speed than usual for conventional solenoid valves is required to prevent impacts which could adversely affect the smooth running of the system. The system consist of reducing the transfer section for the fluid from one solenoid to the other by means of calibrated orifices.

• This version can only be used with a direct current (DC) and also involves a reduction in the limits of use so that we suggest to always test the valve in your application

- To order AD.3...J* version valves, specify the orifices code.
- The operation is linked to a minimum counter-pressure on T line (1 bar min.)

• The switching time referred to the spool travel detected by a LVDT transducer can vary for the NG6 valve from a minimum of 100 to a maximum of 300 ms depending on 5 fundamental variables:

1) Diameter of the calibrated orifices (see table)

2) Hydraulic power for clearance referring to flow and pressure values through valve

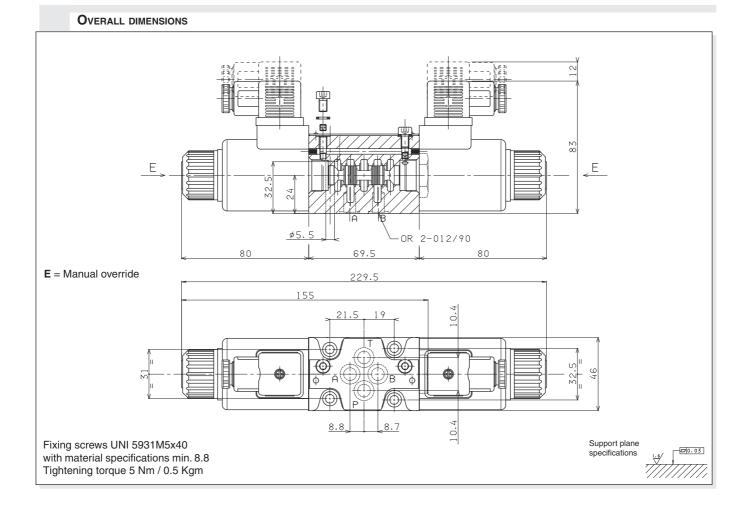
- 3) Spool type
- 4) Oil viscosity and temperature
- 5) Counter-pressure at T line
- Possible mountings: C / E / F / G / H
- 16 / 19 / 20 / 21 spools not planned for AD.3.E...J*

Max. pressure ports P/A/B	320 bar
Max. pressure port T (*)	250 bar
Max. flow	30 l/min
Max. excitation frequency	2 Hz
Duty cycle	100% ED
Fluid viscosity	10 ÷ 500 mm²/s
Fluid temperature	-25°C ÷ 75°C
Ambient temperature	-25°C ÷ 60°C
Weight with one DC solenoid	1,65 Kg
Weight with two solenoids DC solenoids	2 Kg

(*) Pressure dynamic allowed for 2 millions of cycles.

	CALIBRATED ORIFICES AVAILABLE			
ø (mm)	M4x4	Code		
0.3	M89.10.0028	3S (J3+S1)*		
0.4	M89.10.0029	JS (J4+S1)*		
0.5 0.6	M89.10.0006 M89.10.0030	5S (J5+S1)* 6S (J6+S1)*		

* Old code





AD.3.V	
"D15" DC Coils	CH. I PAGE 18
STANDARD CONNECTORS	CH. I PAGE 19
L.V.D.T.	CH. I PAGE 21

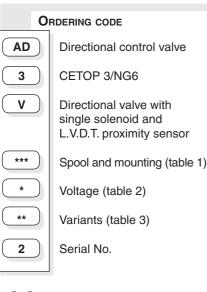
AD.3.V... CETOP 3/NG6 WITH PROXIMITY SENSOR L.V.D.T.

The single solenoid directional valves type AD.3.V are used in applications where the monitoring of the position of the spool inside the valve is requested to manage the machine safety cycles in according with the accident prevention legislation. These directional valves are equipped with an horizontal positioned inductive sensor on the opposite side of the solenoid, which is capable of providing the first movement of the valve when the passage of a minimum flow is allowed. Integrated in safety systems, these valves intercept actuator movements that could be dangerous for the operators and for the machine.

Max. operating pressure ports P/A/E	350 bar
Max. operating pressure	
port T dynamic (see note*)	250 bar
Max. flow	60 l/min
Max. excitation frequency	3 Hz
Duty cycle	100% ED
Fluid viscosity	10 ÷ 500 mm²/s
Fluid temperature	-25°C ÷ 75°C
Ambient temperature	-25°C ÷ 60°C
Type of protection	
(in relation to connector used)	IP 66
Weight	1,7 Kg
(*) Pressure dynamic allowed for 2 mil	lions of cycles.

• Possible mountings: E / F / H

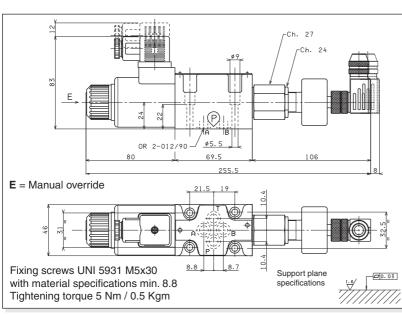
• The valve is supplied with DC solenoid only

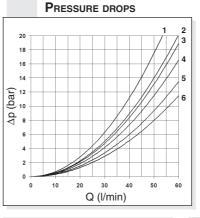


registered mark for industrial environment with reference to the electromagnetic compatibility. European norms: - EN50082-2 general safety norm -

industrial environment - EN 50081-1 emission general norm

- residential environment





TAB.2 - VOLTAGE D15 CoiL (30W) ** 12V н Μ 24V 115Vac/50Hz v 28V' 120Vac/60Hz 48V* Ν with rectifier 102V* Ζ 230Vac/50Hz 110V* Ρ 240Vac/60Hz R 205V*4 with rectifier w Without DC coils and connectors Voltage codes are not stamped on the plate, their are readable on the coils

* Special voltage

** Technical data see page I • 18

Spool Connections type P→A P→B A→T B→T P→T 01 5 5 5 5 02 6 6 6 6 5 06 5 5 6 5 16 5 5 4 4 17 3 1 5 66 5 5 6 32 1 2 2 1 Curves No.

The diagram at side shows the Δp curves for spool in normal usage. The fluid used is a mineral oil with a viscosity of 46 mm²/s at 40°C; the tests have been carried out at a fluid temperature of 40°C.

TAB1 - STANDARD SPOOLS FOR AD3V

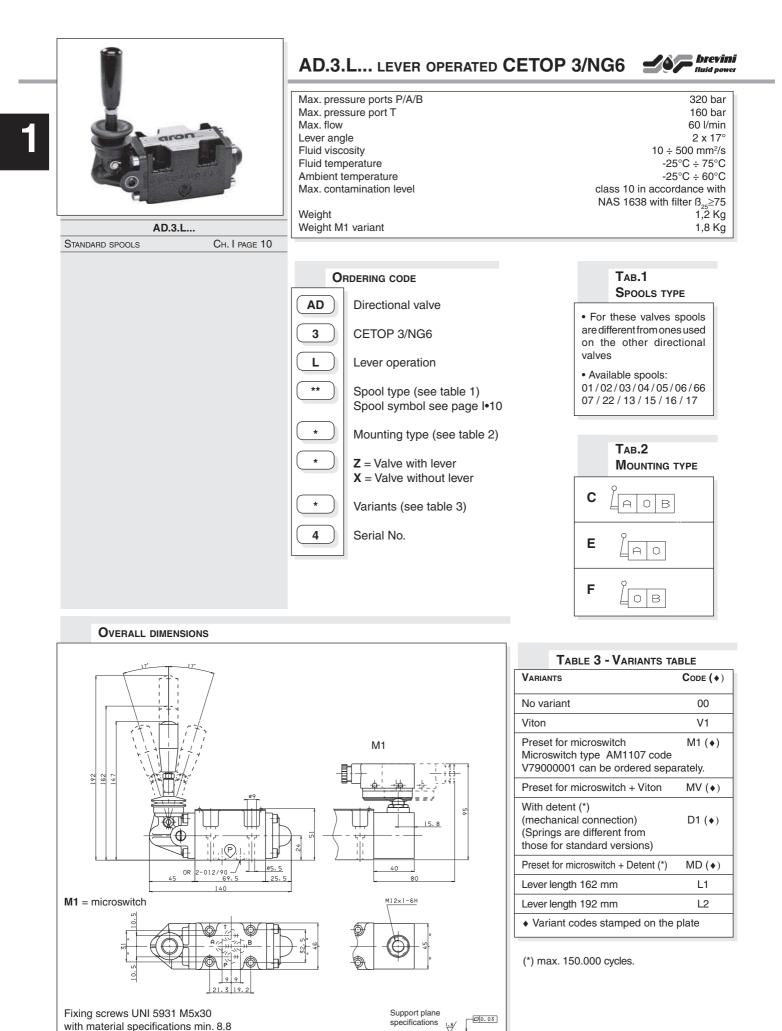
	POSSIBLE MOUNTING: E / F / H									
Spool type		Covering	Transient position							
01E		+								
01F		+								
02E		-								
06H*		+								
16E		+								
17F		+								
66F		+								
32E		+								
(*) Spo	ol with price inc	reasing								

TAB.3 - VARIANTS No variant (without connectors) S1(*) SV(*) ES(*) Viton Emergency button Without proximity connector LVDT S3 Without coils and proximity connector S4 AMP Junior coil AJ(*) AD(*) AMP Junior coil and integrated diode Coil with flying leads (175mm) SL Deutsch DT04-2P Coil type CZ

Other variants available on request.

(*) Coils with Hirschmann and AMP Junior connection supplied without connectors. The connectors can be ordered separately, ch. I page 19.





Tightening torque 5 Nm / 0.5 Kgm



OTHER OPERATOR				
STANDARD SPOOLS	CH. I PAGE 10			
AD.3.P	CH. I PAGE 16			
AD.3.O	CH. I PAGE 16			
AD.3.M	CH. I PAGE 17			
AD.3.D	CH. I PAGE 17			

DIRECTIONAL CONTROL VALVES OTHER OPERATOR CETOP 3/NG6



INTRODUCTION

The ARON directional control valves NG6 are designed for subplate mounting with an interface in accordance with with UNI ISO 4401 - 03 - 02 - 0 - 94 standard (ex CETOP R 35 H 4.2-4-03), and can be used in all fields on account of their high flow rate and pressure capacities combined with compact overall dimensions.

The use of solenoids with wet armatures allows a very practical, safe construction completely dispensing with dynamic seals; the solenoid tube is screwed directly onto the valve chest whilst the coil is kept in position by means of a lock nut.

The special, precise construction of the ports and the improvement of the spools enables relatively high flow rates to be accommodated with a minimal pressure drop (Δp).

The centre position is obtained by means of calibrated length springs which reposition the spool in the centre or end of travel position once the action of the impulse is over.

The valves are designed for use with DIN 51524 standard hydraulic mineral oils and it is recommended that filters should be fitted to ensure a maximum contamination level of class 10 in accordance with NAS 1638, $\beta_{or} \ge 75$.

	RDERING CODE		Tab.1 Mounting
	Directional valve		Standard
3	CETOP 3/NG06	С	
*	Type of operator P = Pneumatic	D	a A B
	$\mathbf{O} = Oleodynamic$ $\mathbf{M} = Mechanically$	Е	a O
	D = Direct mechanically (For other operator see	F	
	past pages)		CIALS (WITH PRICE INCREASING)
**	Spool (see page I•10)	G	MAOTE
*	Mounting type (tab.1)	н	
Z	No voltage	I	a A O TE
**	Variants:	L	
	00 = no variant V1 = Viton	М	a A B to
	H1 = Marine version (for AD3P only) DI(*) = Internal draining (for AD3O only) Serial No.		case of mounting D detentamaximum supply
2			of 2 sec is needed (only C coils).
L			

(*) The DI variant is recommended in the environments characterised by the presence of dust or any type of contamination.

	PRESSURE DROPS												
	1 2	Spool		Co	onnectio	ons		Spool		Co	nnectio	ns	
20	3	type	P→A	P→B	$A{\rightarrow}T$	B→T	P→T	type	P→A	P→B	A→T	B→T	P→T
16	4	01	5	5	5	5		11	4			6	
14	5	02	6	6	6	6	5	22		4	6		
12 12		03	5	5	6	6		12		5		6	
(12 10	6	04	1	1	2	2	4	13		5	6	6	
∆p °		05	5	5	5	5		14	2	1	1	1	2
6		06	5	5	6	5		28	1	2	1	1	2
		66	5	5	5	6		15 - 19	4	4	6	6	
4		07		4	6			16	5	5	4	4	
2		08	6	6				17 - 21	1	3			
0	0 10 20 30 40 50 60	09		5		5		18	5	5			
	Q (I/min)	10	5	5	5	5		20	4	4	4	4	
L	· ·			(Curve N	0.				C	Curve No).	

The diagram at the side shows the pressure drop curves for spools during normal usage. The fluid used is a mineral oil with a viscosity of 46 mm²/s at 40°C; the tests have been carried out at a fluid temperature of 40°C. For higher flow rates than those in the diagram, the losses will be those expressed by the following formula:

$\Delta p1 = \Delta p x (Q1/Q)^2$

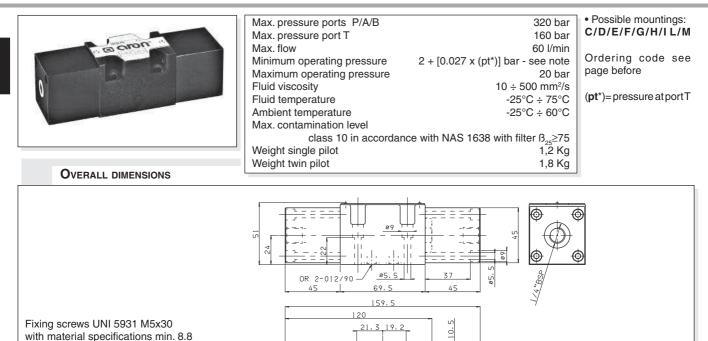
where Δp will be the value for the losses for a specific flow rate Q which can be obtained from the diagram, $\Delta p1$ will be the value of the losses for the flow rate Q1 that is used.

AD.3.P... PNEUMATIC OPERATION TYPE VALVES CETOP 3/NG6



IAD3P - 02/2000/e

brevini



⁾≁

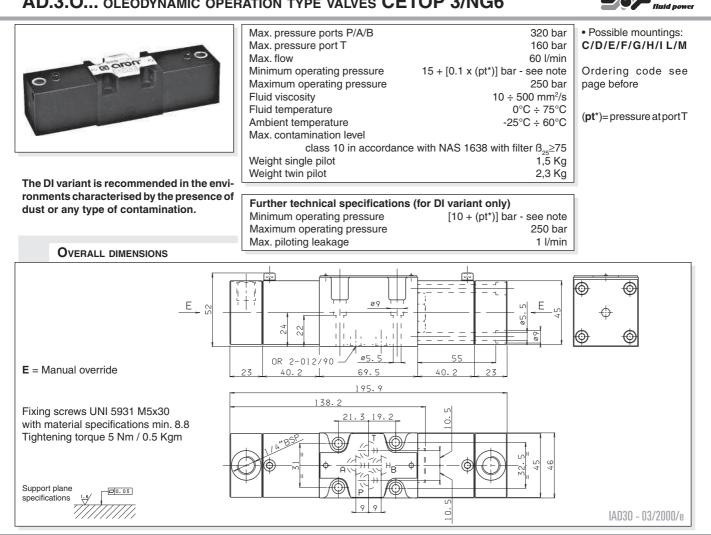
ö

99

Support plane

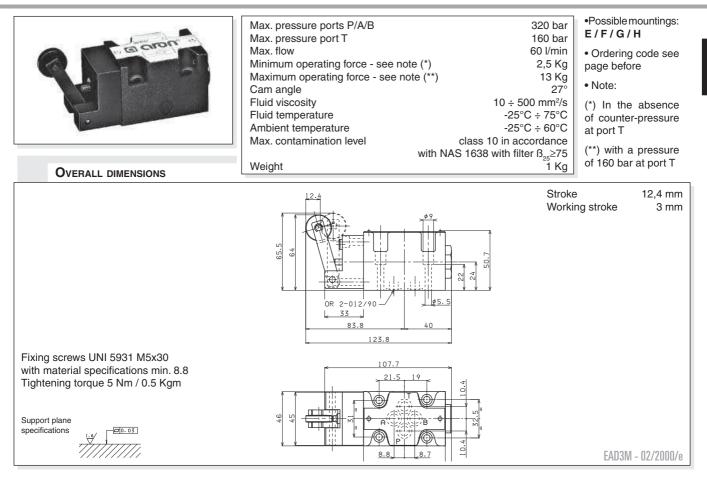
Tightening torque 5 Nm / 0.5 Kgm

AD.3.0... OLEODYNAMIC OPERATION TYPE VALVES CETOP 3/NG6



AD.3.M... MECHANICALLY OPERATED TYPE VALVES CETOP 3/NG6

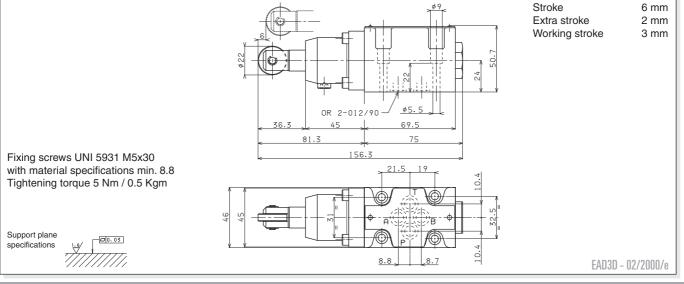


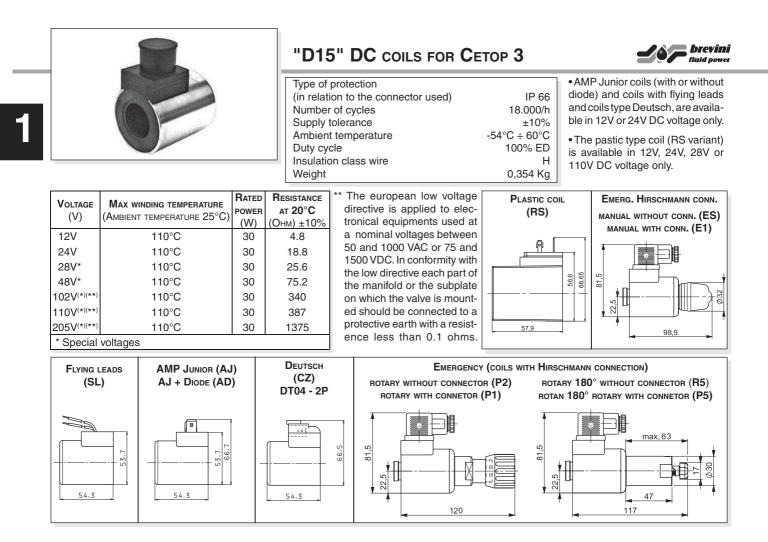


AD.3.D... DIRECT MECHANICALLY OPERATED TYPE VALVES CETOP 3/NG6



Max. pressure ports P/A/B 320 bar Possible mountings: aro E/F/G/H Max. pressure port T 20 bar Max. flow 60 l/min • Ordering code see 6 Kg Operating force - see note (*) page before 10 ÷ 500 mm²/s Fluid viscosity Fluid temperature 0°C ÷ 75°C • Note: Ambient temperature -25°C ÷ 60°C (*) In absence of Max. contamination level class 10 in accordance counter-pressure at with NAS 1638 with filter $\beta_{_{25}}{\geq}75$ 1,5 Kg port T Weight **OVERALL DIMENSIONS** Stroke Ø9 Extra stroke





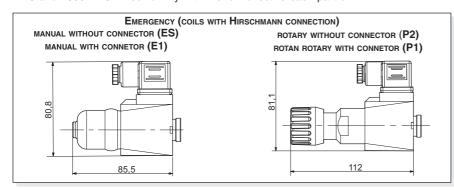


"B14" AC SOLENOIDS FOR CETOP 3

Type of protection (in relation to the connector used)	IP 65
Number of cycles	18.000/h
Supply tolerance	+10% / -10%
Ambient temperature	-30°C ÷ 60°C
Duty cycle	100% ED
Insulation class wire	н
Weight	0,436 Kg

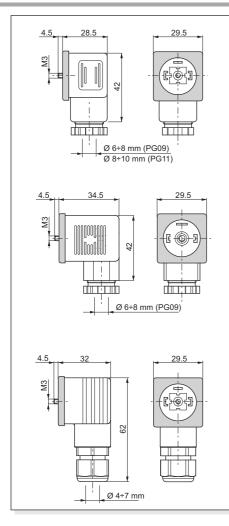
Voltage (V)	Max. winding temperature (Ambient temperature 25°C)	Resistance at 20°С (Онм) ±10%	RATED POWER. (VA)	PICKUP CURRENT (A)
24V/50Hz - 24V/60Hz	100°C - 96°C	1.7	54 - 40	5.6 - 5
48V/50Hz - 48V/60Hz	112°C - 98°C	6.8	45 - 34	5.3 - 5
115V/50Hz - 120V/60Hz *	133°C - 101°C	32.5	61 - 51	3.2 - 3.2
230V/50Hz - 240V/60Hz *	120°C - 103°C	134	62 - 52	1.6 - 1.6

* The european low voltage directive is applied to electronical equipments used at a nominal voltages between 50 and 1000 VAC or 75 and 1500 VDC. In conformity with the low directive each part of



brevini fluid power

CONNECTORS DIRECTIONAL CONTROL VALVES IN ACCORDANCE WITH DIN 43650/ISO4400



Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
		Black color	PG09	V86 05 0002
Standard	IDOG	Grey color	PG09	V86 05 0004
Stalluaru	IP65	Black color	PG11	V86 05 0006
		Grey color	PG11	V86 05 0008
		12 VAC/VDC	PG09	V86 10 0018
Long cover with pilot light (*)	IDOG	24 VAC/VDC	PG09	V86 10 0012
Lens cover with pilot light (*)	IP65	115 VAC/VDC	PG09	V86 10 0020
		230 VAC/VDC	PG09	V86 10 0022

Screw tightening torque: 0.60 Nm

Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
With rectifier (*) Inlet voltage 12÷230 VAC	IP65	Black color	PG09	V86 20 0002
Outlet voltage 9÷205 VDC	IF00	Grey color	PG09	V86 20 0004
		12 VAC	PG09	V86 25 0018
Lens cover with pilot light and	IP65	24 VAC	PG09	V86 25 0019
rectifier (*) Inlet voltage 12÷230 VAC		48 VAC	PG09	V86 25 0020
0		115 VAC	PG09	V86 25 0021
Outlet voltage 9÷205 VDC		230 VAC	PG09	V86 25 0022

Screw tightening torque: 0.60 Nm

Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
With protection level IP67	IP67	Black color	_	V86 28 0001
		Grey color	—	V86 28 0002

IP65

Max. 250 V

Max. 300 V

10A

16A

1.5 mm²

Ø cable 6 ÷ 8 mm

Ø cable 8 ÷ 10 mm

IP65 EN60529

VDE 0110-1/89

-40°C ÷ 90 C°

Screw tightening torque: 0.60 Nm

(*) Don't use for proportional versions

Description AC rated voltage

DC rated voltage

Max. section cable

Protection level Insulation class

original seals.

Operating temperature

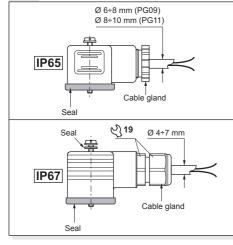
Pin conctat nominal current

Cable gland PG09 - M16x1,5

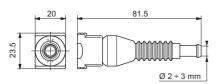
Cable gland PG11 - G 1/2" - M20x1,5

Pin conctat max. current

ELECTRICAL FEATURES OF CONNECTORS



AMP JUNIOR CONNECTORS



Connector	Туре	Cable section	Pin conctat max current	Code
AMP Junior connector Timer 2 conctat	Black color	0,5 ÷ 1,5 mm ²	10A	RKRC0808000

The degrees of protection indicate is guaranteed only if the connectors were properly mounted with his

10A 16A

1.5 mm²

Ø cable 4 ÷ 7 mm

IP67 EN60529

VDE 0110-1/89

-20°C ÷ 80 C°

